

SESIÓN EXTRAORDINARIA E URGENTE CELEBRADA POLO CONCELLO
PLENO O DIA 26 / MARZO / 1999

S U M A R I O

- 1.- DECLARACIÓN DA URXENCIA DA CONVOCATORIA.
- 2.- PROPOSTA EN RELACIÓN COA SOLICITUDE DE SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., PRESENTADA CON DATA 18 DE XANEIRO DE 1999, SOLICITANDO A RESOLUCIÓN DO CONTRATO DA XESTIÓN DO SERVICIO PÚBLICO "PISCINA CLIMATIZADA DE REDONDELA", POR INCUMPRIMENTO DAS OBRIGAS POR PARTE DO CONCELLO.
- 3.- PROPOSTA EN EXPEDIENTE SANCIONADOR INSTRUÍDO A SERVI SPORT SANTIAGO, S.L..
- 4.- PROPOSTA ADXUDICACIÓN CONTRATO DA XESTIÓN DO SERVICIO PÚBLICO "PISCINA CLIMATIZADA DE REDONDELA".

- - - - -

Na Sala de Sesiós do Concello de Redondela, ás dez horas do día vinteseis de Marzo de mil novecientos noventa e nove, baixo a Presidencia do Ilmo. Sr. Alcalde, D. AMADO RICON VIRULEGIO e a asistencia dos Sres./as Concelleiros/as: DONA. MARIA DEL CARMEN BASTOS RODRIGUEZ, DONA. FRANCISCA CANAL GOMEZ, D. JAIME DARRIBA VILAS, D. GUMERSINDO FERNANDEZ MENDEZ, D. MIGUEL ANGEL LAREDO BLANCO, D. JOSE LÓPEZ OTERO, D. LUIS RODRIGUEZ VILARCHAN, D. JOSE MANUEL SOTO VIRULEGIO, D. JOSE BLANCO PUGA, D. EMILIO GONZALEZ IGLESIAS, D. MANUEL IGLESIAS CARRERA, D. LUIS ALBERTO ORGE MIGUEZ, D. XAIME REI BARREIRO, D. CARLOS GONZALEZ FERNANDEZ, DONA. JOSEFA VILLAVARDE RODRIGUEZ, D. XOSÉ LUIS GRANDE GRANDE, D. XOSÉ CARLOS DOCAMPO, DONA. CECILIA PÉREZ ORGE, e D. FRANCISCO PUCH CASAL, actuando como Secretario o da Corporación D. LUIS TORRADO VAZQUEZ, constitúese o Pleno do Ilmo. Concello, en sesión extraordinaria e urxente, correspondente ó día da data, conforme á convocatoria e de acordo coa Orde do Día remesada a tódolos Sres./as Concelleiros/as, coa antelación legalmente requirida. Está tamén presente o Sr. Interventor, D. MODESTO SOLLA SANZ.

Excusou a súa ausencia o SR. ALONSO LEMOS.

A Presidencia declara aberta a sesión en primeira convocatoria, procedéndose a trata-los puntos da Orde do Día.

1.- DECLARACIÓN DA URXENCIA DA CONVOCATORIA.-

Pola Presidencia dase conta da urxencia da presente convocatoria en base a que leva pechada a piscina municipal perto de dous meses, e se fai preciso unha nova adxudicación da concesión para a xestión indirecta da mesma e conseguirse a súa reapertura.

- Concedida a palabra pola Presidencia polo Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO formúlase a súa protesta por poñer-lo Pleno a estas horas da mañán, sinalando que en base ó ROF e ó Regulamento Orgánico esta Corporación ten establecido as horas de convocatoria de Pleno ás 20:00 e 20:30 horas, segundo sexa inverno ou verán. Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro manifestando que por primeira vez neste mandato se convoca un Pleno a unha hora intepestiva e sen comunicar a ninguén, calificando de incompetente e ineficaz a este Grupo de Goberno respecto de tódolos que houbo e que haberá no futuro, tildándoo de totalmente negativo, considerando que houbo mala intención así como alevosía na referida convocatoria, pero que pola importancia do asunto sinala que votará a favor da urxencia e remata a súa intervención considerando este comportamento como antidemocrático.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, polo mesmo sinálase que dende fai tres meses non se convocou Pleno algún, e que este asunto do peche da piscina leva casi dous meses, e consecuentemente non lle parece lóxico que este Pleno se convoque urxentemente e pola mañán. Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro indicando que neste Concello nunca se convocou algún Pleno pola mañán, e remata a súa intervención indicando que votará a favor da urxencia para acelerar este asunto urxente.

Por unanimidade, se declara a urxencia da presente sesión extraordinaria.-

2.- PROPOSTA EN RELACIÓN COA SOLICITUDE DE SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., PRESENTADA CON DATA 18 DE XANEIRO DE 1999, SOLICITANDO A RESOLUCIÓN DO CONTRATO DA XESTIÓN DO SERVICIO PÚBLICO "PISCINA CLIMATIZADA DE REDONDELA", POR INCUMPRIMENTO DAS OBRIGAS POR PARTE DO CONCELLO.-

Pola Presidencia dase conta do dictame da Comisión Informativa de Deportes de data 24 de Marzo de 1999, que transcrita dí:

"Vista a Proposta do Concelleiro de Deportes, que transcrita dí:

SOLICITUDE DE SERVI SPORT SANTIAGO S.L., PRESENTADA CON DATA 18 DE XANEIRO DE 1999, SOLICITANDO A RESOLUCION DO CONTRATO DA XESTION DO SERVICIO PUBLICO "PISCINA CLIMATIZADA DE REDONDELA", POR INCUMPLIMENTO DAS OBRIGAS POR PARTE DO CONCELLO.

Examinado o escrito asinado por DON CARLOS MACHO EIRAS, en nome e representación de Servi Sport Santiago S.L., empresa adxudicataria da xestión indirecta do servicio público "Piscina Climatizada de Redondela", no que solicita a resolución do contrato da xestión do devandito servicio por incumprimento, por parte do Concello, das obrigas contractuais ou subsidiariamente o abono das cantidades adeudadas cos xuros legais así como a indemnización dos danos e prexuícios

causados polo incumprimento contractual.

A vista do informe emitido polo Secretario Xeral do Concello que dí:

"PRIMEIRO.- Polo que respecta á proposta de Resolución solicitada por D. CARLOS MACHO EIRAS no nome e representación de SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., de concesión da xestión indirecta do servizo público da piscina municipal deste Concello, a mesma haberá que estudiala dende dous aspectos distintos:

O que fai referencia ó contido do escrito antes citado e o do cumprimento por parte da empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., de tódalas condicións estipuladas no prego de condicións que forma parte do contrato asinado pola citada empresa con este Concello en data de 18.10.97.

Polo que respecta ó contido do escrito do representante da empresa aludida, no mesmo faise referencia a unhas supostas deficiencias no funcionamento das instalacións da piscina municipal, que comunicadas ó Concello non foron tidas en conta, o que deu lugar que aparte da falla de protección por parte do Concello, a esa empresa para desenvolver o servizo se lle produxesen débedas polas reparacións efectuadas por SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., nas instalacións da piscina municipal, que se reclaman pola empresa adxudicataria no súa proposta de Resolución, así como unha contía en concepto de indemnización polos danos que a mesma estima se lle produciron.

Pero o certo é que a actuación da empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., no que se refire a esas supostas deficiencias non se axustou ó previsto no prego de condicións antes citado, xa que na cláusula cuarta, que cita SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., no seu escrito, se sinala que detectadas deficiencias a de se-lo Concello quen, previos os informes técnicos oportunos, estime que tales deficiencias teñen lugar efectivamente para que o Concello proceda a súa reparación.

Non consta no correspondente expediente que o Concello de Redondela adoptare acordo ou Resolución algunha de existencia desas deficiencias e procedese por si a súa reparación como titular dese servizo público.

A maior abundamento e segundo se dispón na citada cláusula cuarta, quinta e sexta, o adxudicatario do aludido servizo público da piscina municipal non poderá efectuar obras sen a previa autorización deste Concello.

Por acordo Plenario de data 2.10.97, foille adxudicado á empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., o concurso correspondente á concesión de xestión indirecta do servizo público da piscina climatizada de Redondela que se lle notificou á aludida empresa en data de 6.10.97, e asinando a mesma o correspondente contrato administrativo en data de 18.10.97.

Así mesmo dende o 6.10.97 ata a signatura do contrato o 18.10.97, a empresa adxudicataria debeu de detectar e alegar as deficiencias alegadas pola mesma nas instalacións da piscina.

E noutro caso naqueles intres solicita-la resolución do contrato se o Concello non solventase por si as citadas deficiencias e as reparacións a que houbere lugar, e procedese leva-las a cabo. Nembargantes a empresa aludida non actuou de conformidade co disposto no prego de condicións respecto das posibles deficiencias nas instalacións da piscina municipal, impedindo que o Concello poidera exercer-los seus dereitos como titular do servizo e adoptara as medidas que estimase procedentes e por contra se lle esixe a este Concello o pago das débedas por actuacións desa empresa, así como indemnizacións por danos e perxuízos que o seu xuízo se lle irrogaron á mesma.

SEGUNDO. - Á vista do prego de condicións se constatan a través do expediente, outros incumprimentos por parte da empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., do prego de condicións citado, que paso a expoñer:

Non consta no expediente, segundo se dispón na cláusula terceira V algún programa de actividades deportivas, nin un Plan de organización e funcionamento das instalacións elaborado pola empresa adxudicataria da piscina.

Así mesmo a empresa deberá, segundo o disposto na cláusula Terceira.V, abonar tódolos custes de auga, electricidade, cafetería previstos na devandita cláusula, así como tódolos produtos necesarios para o cumprimento das condicións sanitarias da piscina e instalacións, segundo se dispón na cláusula quinta I.XV en relación coa cláusula Terceira II e VI do aludido prego, quen ademáis prevé que as tarefas de conservación e mantemento ás que se refire ese apartado, estarán en todo momento supervisadas polos servizos técnicos municipais.

Pois ben, no expediente non queda constancia desa supervisión por parte dos técnicos municipais e por outra banda a empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., polas denuncias que figuran no expediente, non cumpre co abono de tales débedas e custes, en consecuencia non da resposta ós abonos que se deriven de calquera contrato relacionado coa prestación do servizo como se esixe na cláusula Quinta VIII do Prego de Condicións sinalado anteriormente.

A proposta de Resolución da Empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., haberá que estudia-la dende outro aspecto o de que non fala a mesma e que fai referencia a condicións establecidas no prego de condicións que é parte integrante do contrato asinado por SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., en 18.10.97.

Neste senso non consta no expediente que a empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., efectuase os pagos do canon tal e como se prevé na cláusula Quinta XVII do aludido Prego de Condicións, xa que si ben foi solicitado un aprazamento do

pago do canon este xa tivera que ser efectuado e en ningún caso suxeito a compensación de posibles débedas alegadas pola empresa adxudicataria da piscina municipal no seu escrito antes citado.

Tal cánon como contraprestación da xestión indirecta do servizo público da piscina municipal por parte da empresa adxudicataria constitúe un elemento esencial da concesión de referencia e en tal sentido así terá que ser ó configurarse no prego de condicións tantas veces aludido o non pagamento do mesmo como falta moi grave.

No expediente que obra neste Concello non hai constancia de póliza de 15.000.000.- de pesetas que cubra accidentes sanitarios na piscina a suscribir pola empresa SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., estipulados na correspondente contrato.

Polo que respecta ás tarifas a percibir pola empresa adxudicataria da xestión conducente do servizo público da piscina climatizada, as mesmas constan no acordo de adxudicación efectuado por este Concello en data de 2.10.97 a favor da empresa adxudicataria SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., e do seu cumprimento só se podería ter certeza a través da función fiscalizadora da xestión do concesionario que como facultade está atribuída a este Concello Pleno pola cláusula quinta.2.VI.b) do Prego de Condicións citado.

TERCEIRO.- Tendo en conta o anteriormente exposto, considero que a primeira actuación a levar a cabo en relación con este asunto, é a apertura dun expediente sancionador para determinar se na súa xestión indirecta do servizo público da piscina climatizada de Redondela, a empresa adxudicataria SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., incurriu, ou non, en responsabilidade e grado da mesma, caso de que exista, ós efectos de determina-las sancións que procederan así como outras medidas a adoptar polo Pleno deste Concello.

Caso de estimarse na empresa adxudicataria responsabilidade por incumprimento das súas obrigas contratuais, o contrato podería estar incurso en Resolución, de conformidade co disposto no prego de condicións referido e no artigo 112.g) da Lei 13/95 cos efectos previstos no Artigo 114.4 da Lei citado que supoñen a incautación da garantía e a indemnización de danos e perxuizos na contía en que os mesmos rebasen o importe da aludida garantía."

Visto asimesmo o informe do Interventor do Concello no que nas conclusións fai constar

"CONCLUSIÓNS.-

Vista a solicitude formulada por "Servi Sport Santiago, S.L." o día 18.01.99.

Visto o expediente en trámite, refrido á solicitude citada.

Tendo en conta as importantes limitacións ó contido deste

informe derivadas da falta de diversa documentación no expediente existente neste Concello e sen prexuízo da análise pormenorizada do seu contido (ver apartado sétimo deste informe).

Considerando que a empresa "Servi Sport Santiago, S.L." pretende amparar a súa solicitude de resolución contractual (do contrato asinado con este Concello o día 18.10.97) en presuntos incumprimentos de obrigacións contractuais esenciais por parte deste Concello.

Considerando que os incumprimentos contractuais deben facer referencia a obrigacións contractuais esenciais -artigo 112.g) da LCAP- en interpretación estricta de Lei (STS do 16.05.97, Aranzadi 3932).

Considerando que para o esito no exercicio da acción de resolución contractual é preciso que a parte actora ("Servi Sport Santiago, S.L.") teña cumprido as obrigacións que lle incumben (Sentencias do Tribunal Supremo do 25.11.85 e 16.05.97, ver apartado noveno deste informe).

Dado que neste Concello está en trámite un expediente sancionador a "Servi Sport Santiago, S.L." (resolución da Alcaldía do 28.01.99) "polo presunto incumprimento grave do contratista" (malia non recóllese na citada resolución algúns incumprimentos, p.ex. a falta de pago do canon correspondente ó ano 1998, nen a manipulación deficiente e o inadecuado mantemento das instalacións ás que fai referencia o escrito de D. Francisco Jesús Ríos Cerviño, do 28.01.99 -debéndose ter en conta que o citado escrito figura unido a outro do Director Xeral de Infraestrutura Deportiva do 29.01.99, data posterior ó da resolución da alcaldía á que se fixo referencia-).

Considerando que, da documentación existente no expediente, nesta data, non se acredita o incumprimento documentado de nengunha obrigación contractual esencial deste Concello con respecto ó contrato asinado o día 18.10.97 con "Servi Sport Santiago, S.L." (ver apartado noveno deste informe).

Considerando así mesmo que, da documentación existente no expediente, nesta data, non se aprecia a existencia de nengunha cantidade adebedada por este Concello á empresa "Servi Sport Santiago, S.L." (ver apartado sexto deste informe).

Considerando que da análise da documentación existente no expediente a 23.02.99, non se desprende a existencia de desequilibrio económico (ver apartado décimo deste informe).

Tendo en conta o indicado neste informe con respecto ás consideracións anteriores.

Visto o establecido nos artigos 112, 113 e 168 da LCAP, así como o disposto no PCP e nas normas de aplicación do RSCL e no RCE (no que sexa de aplicación con posterioridade á entrada en vigor da LCAP), así como o indicado na

xurisprudencia do Tribunal Supremo citada neste informe, e sen menoscabo do que se indique no correspondente informe xurídico, este Interventor considera que o Concello Pleno debería desestimar a solicitude de resolución contractual interesada por "Servi Sport Santiago, S.L." o día 18.01.99 ó non apreciarse nesta data da documentación existente no expediente nengún incumprimento de obrigacións contractuais esenciais por este Concello, debéndose desestimar tamén o "abono de las cantidades adeudadas con interés legal"; debéndose desestimar, así mesmo, a solicitude de indemnización de danos e perxuízos e o abono por este Concello de nengunha contía á empresa citada, así como o incremento liñal das tarifas subsidiariamente solicitado, sen que se aprecie a existencia de nengún desequilibrio financeiro imputable a este Concello, polo que tanto a solicitude principal como a subsidiaria efectuada por "Servi Sport Santiago, S.L." no seu escrito do 18.01.99 deberían ser integramente desestimadas (tramitándose o expediente consonte ó establecido no artigo 26 do RDR).

En todo caso, en garantía do interese público así como dos dereitos da empresa citada deberíase incluír no expediente a documentación indicada no apartado sétimo deste informe con anterioridade a adopción do acordo plenario que proceda con respecto a solicitude formulada por "Servi Sport Santiago, S.L." o día 18.01.99, coa finalidade de analizar se do seu contido se desprendese algún incumprimento contractual esencial imputable a este Concello que poidese amparar legalmente a solicitude formulada pola empresa indicada.

De non procederse consonte ó indicado e se é estimada total ou parcialmente a solicitude formulada por "Servi Sport Santiago, S.L." o día 18.01.99, dado que a mesma causaría quebrantos económicos á facenda deste Concello deberase entender reparada por este Interventor ó abeiro do establecido nos artigos 195, 196 e 197.2.c) da LRFL así como nas bases de execución 104ª, 105ª, 107ª e 108ª.2.c) e d) das BE/97).

Tendo en conta os reparos formulados, a súa resolución é competencia do Concello Pleno ó abeiro do establecido no artigo 198.2 da LRFL así como na base de execución 109ª.2.b) das BE/97.

En todo caso, tendo en conta o indicado no escrito asinado por D. Francisco Jesús Ríos Cerviño o día 28.01.99, así como o indicado no escrito asinado por D. Carlos Macho Eiras no escrito do 15.10.98, dada a posible transcendencia legal e económica que se podería derivar para este Concello (e para terceiros) así como para as instalacións da piscina municipal e os seus usuarios e usuarias, deberíanse adoptar de inmediato as medidas que legalmente procedan en garantía e defensa dos intereses públicos deste Concello e do servizo prestado na piscina citada.

Así mesmo tendo en conta o tempo transcorrido coas instalacións fechadas, coa finalidade de acreditar documentalmente o estado das instalacións e o seu adecuado mantemento (e evitar quebrantos económicos a este Concello)

deberíase proceder de inmediato á elaboración do informe ou informes técnicos precisos, coas debidas garantías para este Concello así como para a empresa concesionaria.

Visto o indicado neste informe con respecto á falta de diversa documentación no expediente así como á ausencia de rexistro de entrada nalgún documento, en garantía do interese público (así como os dereitos de terceiros) reitérase a necesidade legal de cumprir co establecido nos artigos 151 a 162 do ROF, tramitándose os expedientes consonte o establecido nos artigos 163 e seguintes do citado Regulamento".

En base os informes emitidos polo Sr. Secretario xeral e Interventor ós que se fai referencia anteriormente, e tendo en conta que por DON CARLOS MACHO EIRAS, en nome e representación de SERVI SPORT SANTIAGO S.L., non se acreditou os feitos que relata no seu escrito de data 18 de Xaneiro de 1999, esta Presidencia, resolvendo os reparos formulados polo Sr. Interventor no seu informe, ven en propoñer ó Concello Pleno a adopción do seguinte acordo:

"Denega-la solicitude presentada por DON CARLOS MACHO EIRAS, en nome e representación de Servi Sport Santiago S.L., en todos e cada un dos seus fundamentos."

A Comisión, en votación ordinaria, por maioría, coa abstención dos señores Grande Grande, Blanco Puga e González Fernández, acordou dictaminar favorablemente a proposta transcrita.-"

Pola Presidencia ábrese o correspondente turno de intervencións.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, polo mesmo sinálase que a historia desta concesión é un auténtico desastre de principio a fín, xa que as queixas dos veciños son diarias dende o comenzo da mesma, asíc omo a xestión da empresa, consideando un despropósito que a empresa que incumpre o servicio solicita ademáis indemnización de danos e apoia a proposta presentada ó Pleno.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, polo mesmo sinálase que a resolución que se pretende da empresa concesionaria foi pactada polo equipo de goberno, que consentiu as irregularidades da mesma. E remata a súa intervención indicando que a asesora legal da empresa é a mesma que a do Concello.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, por este fálase de mala xestión patente do equipo de goberno na xestión da piscina, e dí que cando se piden favores para empregar a familiares, loxicamente logo teñen que producirse esas actuacións irregulares do equipo de goberno con respecto á actuación do concesionario, o que se califica polo citado concelleiro de corrupción.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR.

GONZALEZ IGLESIAS, polo mesmo sinálase que se pediron convocatorias de plenos extraordinarios para pedir as responsabilidades consecuentes, e fala da actuación concreta de concelleiros como o Sr. Soto Virulegio que tiña familiares na empresa, quen o negara aínda que despois comprobouse que era certo, e a empresa concesionaria mesma dixo que despois de votar ós familiares de concelleiros, o Concello actuaba en contra da empresa.

Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro falando de responsabilidades, incluso penais, do Sr. Alcalde no asunto do aprazamento do canon de SERVI SPORT, S.L., cando o mesmo sa sabía que a empresa ía a deixar a xestión do servizo da piscina municipal obxecto da concesión.

Remata a súa intervención falando de denuncias de veciños, partidos políticos, incluso da Xunta de Galicia, o que demostra que era prisioneira do PP, e que a razón ademais de levarse vintecinco millóns, quería levar SERVI SPORT outros sete millóns máis en concepto de indemnización por danos, e que sempre se estivo pactando coa empresa polo equipo de goberno.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, polo mesmo califícase de palabrería a actuación do Concelleiro SR. González Iglesias.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, por este maniféstase que cando un militante do PP acusoulle ó mesmo de algo irregular, o Concelleiro que fala dirixiuse de inmediato ó Xulgado, e que vostedes aínda non me levaron ó Xulgado polas prácticas corruptas denunciadas dende fai seis meses, o que demostra que é certo o que teño dito.

O Concello Pleno, por unanimidade dos/as Sres./as Concelleiros/as asistentes, aprobou o dictame da Comisión Informativa de Deportes transcrito, e na súa consecuencia denega-la solicitude presentada por D. CARLOS MACHO EIRAS en nome e representación de SERVI SPORT SANTIAGO, S.L., en todo e cada un dos seus fundamentos.-

3.- PROPOSTA EN EXPEDIENTE SANCIONADOR INSTRUÍDO A SERVI SPORT SANTIAGO, S.L..-

Pola Presidencia dase conta de dictame emitido pola Comisión Informativa de Deportes con data 24 de Marzo de 1999, que transcrito dí:

Vista a proposta do Concelleiro de Deportes que transcrita dí:

I.- CONSIDERANDO QUE por Resoución da Alcaldía de data 28 de Xaneiro de 1999 incoouse expediente sancionador a empresa Servi Sport Santiago S.L. concesionaria da Piscina Municipal.

II.- CONSIDERANDO QUE na tramitación do expediente sancionador non se aplicou o procedemento sancionador deseñado pola Lei 30/92 de 26 de novembro, ó abeiro do establecido no seu art. 127.3 .Las disposiciones de este Título no son de aplicación al ejercicio por las Administraciones Públicas respecto del persoal a su servicio y de quienes estén vinculados a ellas por una relación contractual", e no disposto na Disposición Adicional Oitava: "Los procedimientos de ejercicio de la potestad disciplinaria de las Administraciones Públicas respecto del persoal a su servicio y de quienes estén vinculados a ellas por una relación contractual se regirán por su normativa específica, no siéndoles de aplicación la presente Ley", nin o procedemento previsto no R.D. 1398/93, de 4 de agosto, en tanto en canto, no seu artículo 1. 3 dispón: "Las disposiciones de este Reglamento no son de aplicación ni tienen carácter supletorio respecto del ejercicio por las Administraciones Públicas de su potestad disciplinaria respecto del persoal a su servicio y de quienes estén vinculados a ellas por una relación contractual".

Visto o informe do Interventor Xeral, enténdese fundamentada tanto en dereito, como doutrinal e xurisprudencialmente a exclusión da aplicación do procedemento sancionador indicado na Lei 30/92 de 26 de novembro e no R.D. 1398/93 de 4 de agosto, (a este respecto Informe do Interventor Rfª T 11/99 RP).

III.- CONSIDERANDO QUE existe un acordo do Concello Pleno de data 28 de outubro de 1998, polo cal se decide iniciar expediente á empresa Servi Sport S.L., e que o Alcalde, no uso das súas competencias e dando cumprimento ó acordo do Pleno, por Resolución de 28 de xaneiro de 1999 inicia expediente sancionador pola presunta infracción das obrigas establecidas para ó contratista no prego de condicións.

IV.- CONSIDERANDO QUE o día 28 de Xaneiro dóuselle traslado da mesma á empresa, tal e como consta no expediente administrativo, asinando a copia o Xerente da mesma, D. Carlos Macho Eiras, para que formulara as alegacións que na súa defensa estimara procedentes, sen que evacuaran trámite algún neste sentido.

V.- CONSIDERANDO QUE no expediente o Instructor ordeou a práctica das probas que considerou pertinentes para a acredita-la veracidade dos mesmos.

VI.- CONSIDERANDO QUE denunciado o incumprimento das obrigas laborais respecto dos traballadores e traballadoras, foron citados para prestar declaración ante o Instructor do expediente, o Secretario do mesmo e o Secretario Xeral do Concello. Na comparecencia indicaron o importe da cantidade que se lles adeudaba en concepto de salarios, resultando das mesmas os seguintes datos

Nuria Alonso Pereira	677.000 Pesetas
Juan Carlos Alonso Lago	900.000
Benilde Villar González.....	486.404

M. Carmen Alonso Lago.....	667.224
M. Belén Camacho Santamaría	364.820
Rosana Crespo Lago.....	664.051
M. Eugenia Losada Tizón.....	563.767
Carlos Castro López.....	797.675
Mercedes Blanco Monteiro.....	530.115
Francisco Javier Tato Camiño.....	380.945
Enrique Fdo. Del Prado Lamela.....	505.000

Vistas as declaracións, que non foron contradecidas pola empresa, considérase probado que se lle adeuda pola a cantidade total de 6.537.001 pesetas, incumprindo con elo a obriga de responder dos salarios do persoal, considerado no prego de condicións como falta moi grave, na cláusula **DÉCIMO TERCEIRA.- PENALIDADES ADMINISTRATIVAS.Punto 3, V.-**

"A vulneración da normativa en materia laboral e de seguridade social de obrigado cumprimento sempre que revista carácter de esencial".

Enténdese que o pago do salario pactado é a obriga esencial do empresario, e considérase probada a falta de cumprimento.

VII.- CONSIDERANDO QUE se denunciara a existencia de débedas con provedores, solicitóuse das empresas Seragua, Fenosa e Ascel se informara o Concello da existencia de deudas por parte da concesionaria con elas.

Segundo declaración de Seragua a cantidade adeudada por Servi Sport é de 195.934 pesetas. A Fenosa a concesionaria débelle 812.968. E a Ascel 250.020.

Considérase probado o incumprimento das obrigas recollidas na **cláusula TERCEIRA.- CONTIDO DAS PRESTACIÓNS, punto II.- Conservación e mantemento técnico das instalacións.-**

"... Asemade deberá encargarse do mantemento de toda a maquinaria das instalacións, incluída a cafetería : sistema de depuración, climatización, eléctrico, así como os elementos e utensilios que se lle entreguen ó adxudicatario segundo o inventario, etc., de xeito que se atopen sempre en perfecto estado de funcionamento".

E no punto VI da mesma cláusula **"Custe da auga e electricidade:**

"O adxudicatario farase cargo do custe da auga necesaria para o correcto funcionamento da piscina así como do custe da electricidade necesaria para o alumado das instalacións da piscina, así como da cafetería".

VIII.- CONSIDERANDO QUE Os días 23 e 24 de Xaneiro de 1999 pecharon as instalacións reabríndose o día 25 e pechandoa unilateralmente de novo o día 28 de xaneiro de 1999,

permanecendo en igual situación dende ese intre segundo se demostra con informes da Policía Local, ca declaración dos traballadores da Empresa, e recoñecido polo propio Xerente da empresa quen, en escrito presentado no Concello o día 28 de xaneiro comunica ó Concello o peche unilateral e indefinido das instalacións. Foron requeridos polo Concello para reabrir de inmediato ás instalacións pero desatenderon as ordes. Considérase probado o feito imputado, que supón a comisión da falta de prestación do servizo, que é a obriga fundamental do contratista, non existindo causa xustificada que avale este peche unilateral, estándose a produci-lo incumprimento total do contratado.

IX.- CONSIDERANDO QUE se denunciara o feito de que a empresa estaba a cobra-los servizos deportivos e de acceso á instalación con tarifas que non se correspondían cas aprobadas polo Concello Pleno, a Policía Local, desplazouse ás instalacións recollendo as tarifas de prezos que está a esixir a concesionaria polo uso das instalacións, comprobando que, efectivamente, non se corresponden cos ofertados no seu día no procedemento selectivo e que se recolleron no contrato administrativo, sen que fora aprobado polo Concello ningún aumento nas tarifas, considerándose probado polo mesmo, o aumento non autorizado das tarifas.

X.- CONSIDERANDO QUE se presentáron denuncias de usuarios no senso de que a empresa non conta co persoal preciso para desempeña-la prestación contratada, poñendo en perigo a seguridades dos usuarios, denuncias que foron ratificadas en comparecencia ante o Secretario do expediente. Considérase probado o incumprimento da obriga recollida no prego de condicións, **cláusula QUINTA**, punto II.-

"Respostar da capacidade técnica do persoal que preste os seus servizos no complexo "Piscina Climatizada de Redondela", así como das consecuencias que se puideran derivar tanto para a administración contratante como para terceiras persoas, das omisións, erros ou métodos inadecuados na execución dos traballos e actividades que se realicen para o desenvolvemento do servizo".

XI.- CONSIDERANDO QUE en informes remitidos dende a Secretaría Xeral para o deporte se denunciaba que a manipulación da maquinaria por parte da empresa estaba a ser incorrecta, solicitouse informe do Perito Industrial do Concello referente o estado e mantemento da maquinaria e funcionamento da depuración e climatización da auga da piscina municipal, emitíndose o mesmo o día 1 de Marzo no que fai constar que "a bomba de calor está oxidada, as conexións eléctricas sen protección, non funcionan as válvulas dos lectores dos sistemas de cloración e que as escaleiras, tuberías, soportes das placas intercambiadores estan en mal estado."

Considérase probado o incumprimento da obriga recollida na **cláusula TERCEIRA.- CONTIDO DAS PRESTACIÓNS**, punto II, **Conservación e mantemento técnico das instalacións:**

" O adxudicatario deberá manter e conserva-las instalacións e locais que forman parte do complexo "Piscina Climatizada de Redondela" en perfecto estado de adecentamento e limpeza, debendo tamén facerse cargo do control hixiénico e sanitario da auga, e do mantemento nos adecuados niveis térmicos da mesma, cumprindo en todo momento o disposto na normativa, tanto a de carácter xeral como a sectorial, que regula esta materia".

XII.- CONSIDERÁNDO QUE no informe remitido pola Secretaría Xeral para o Deporte se recollía que a empresa estaba empregando no tratamento da auga substancias prohibidas pola lexislación sanitaria, solicitouse informe da Farmacéutica Municipal, quen se desprazou as instalacións, indicando que a análise da auga non era posible debido ó tempo que levaba pechada, pero advertindo que os vasos aseos e instalacións anexas estan sen limpiar.

Considerándose probado o incumprimento das obrigas asumidas nesta materia, ó te-los vestiarios, aseos e instalacións sucias, que se recollen no prego de condicións, na **cláusula TERCEIRA.- CONTIDO DAS PRESTACIÓNS**, punto II, **Conservación e mantemento técnico das instalacións**, transcrita na alinea precedente.

Os feitos denunciados foron obxecto das probas pertinentes, e non foron contradecidos por alegacións da concesionaria que os desvirtuen, á vista das mesmas o Instructor considera á empresa Servi Sport Santiago S.L., responsable da comisión das infraccións que se expoñen:

Primeiro.- Considérase que o feito recollido no CONSIDERANDO VI tipifícase como FALTA MOI GRAVE no prego de condicións, na **clausula DÉCIMO TERCEIRA.- PENALIDADES ADMINISTRATIVAS.-** punto 3, V.-

"A vulneración da normativa en materia laboral e de seguridade social de obrigado cumprimento sempre que revista carácter esencial".

Segundo.- Os recollidos no CONSIDERANDO VII considéranse un incumprimento do establecido no prego de condicións na **Clausula TERCEIRA.-** Contido das Prestacións, Apartado VI. Tipificada como FALTA GRAVE na **clausula DÉCIMO TERCEIRA.-** Punto 2.II.-

"Falta de rendemento que afecte ó normal funcionamento dos servizos..."

Terceiro.- O Recollido no CONSIDERANDO VIII constitue unha falta calificada como MOI GRAVE e tipificada como tal na **clausula DÉCIMO TERCEIRA 3.III.-**

"A interrupción ou suspensión no exercicio das actividades, salvo que concorran circunstancias de forza maior comunicadas coa debida antelación".

Cuarto.- Os feitos recollidos no CONSIDERANDO IX tipifícase como FALTA MOI GRAVE no prego de condicións na **Cláusula DÉCIMO TERCEIRA 3.VIII:**

"A esixencia de percepcións económicas ós usuarios non debidamente autorizadas".

Quinto.- Consideranse estes feitos recollidos no CONSIDERANDO X como tipificados como FALTA GRAVE no prego de condicións na **clausula DÉCIMO TERCEIRA** punto2. II:

"Falta de rendemento que afecte o normal funcionamento dos servicios, de forma especial as actitudes de negligencia no mantemento e control das instalacións con especial incidencia no tratamento da auga".

Sexto.- Os feitos expostos no CONSIDERANDO XI son un incumprimento contractual do establecido na **clausula TERCEIRA**, punto 1.I e II e tipificado como FALTA GRAVE no punto 2.II da **clausula DÉCIMO TERCEIRA:**

"Falta de rendemento que afecte o normal funcionamento dos servicios, de forma especial as actitudes de negligencia no mantemento e control das instalacións con especial incidencia no tratamento da auga".

Séptimo.- Os feitos recollidos no CONSIDERANDO XII incumpren o establecido no prego de condicións na **clausula TERCEIRA.- I**, no que corresponde o servizo de limpeza e considerase como FALTA MOI GRAVE descrita no punto 3.II da **cláusula DÉCIMO TERCEIRA:**

"Incumprimentos á normativa sanitaria con trascendencia directa para a saúde pública".

Visto o establecido nos artigos 113 a 115, e 168 a 170 da Lei de Contratos das Administracións Públicas (LCAP).
Visto o establecido no artigo 26 do Real Decreto 390/1996 do 1 de marzo.

Visto o establecido nas cláusulas citadas do prego de cláusulas administrativas particulares que, como lei fundamental do contrato rexen o concurso para a adxudicación do servizo público da piscina climatizada de Redondela.
Tendo en conta que Servi Sport Santiago S.L. no formulou oposición ó expediente, polo cal non é preciso o dictame do Consello Consultivo de Galicia, tal e como se dispón no art. 26.1.c) do Real Decreto 390/1996.

Este instructor considera probado que a empresa Servi Sport Santiago S.L. é responsable da comisión das faltas descritas propoñendo ó Concello Pleno a adopción dos seguintes acordos:

"1º.- Ratifica-la Resolución do Alcalde de 28 de xaneiro de 1999 iniciando expediente sancionador á empresa SERVI SPORT

S.L. SANTIAGO.

2°.- Resolve-los reparos formulados polo Sr. Interventor no seu informe ó expediente, Rf^a T 11/99 RP.

3°.- Resolve-lo contrato administrativo asinado por este Concello o día 18 de outubro de 1997 ca empresa Servi Spor Santiago S.L. debido ó incumprimento da empresa das obrigas contractuais esenciais, dacordo co disposto no art. 112.g da Lei de Contratos das Administracións Públicas, así como na cláusula 13 do Prego.

4°.- Incauta-la garantía definitiva constituida por Servi Sport Santiago S.L por importe de 1.517.164 pts., dacordo co establecido no art. 114.3 da Lei de Contratos das Administracións Públicas.

5°.- A empresa Servi Sport Santiago S.L. deberá indemnizar ó Concello de Redondela tódolos danos e perxuicios causados na cuantía que exceda do importe da garantía incautada.

6°.- Establece-la prohibición de contratar con este Concello á empresa Servi Sport Santiago S.L., ó abeiro do establecido no art. 20 c) da LCAP por un prazo de cinco anos, comunicando á Administración Autonómica e Estatal a prohibición citada para que á vista do dano causado ós intereses públicos, declare a prohibición con carácter xeral, dacordo co art. 21.3 da LCAP.

7°.- Notificar á Junta Consultiva de Contratación Administrativa e ó órgano competente da Xunta de Galicia a prohibición acordada, para os efectos da suspensión das clasificacións empresariais, dacordo cos art. 21.4 e 34 da LCAP.

8°.- Servi Sport Santiago S.L. indemnizará tódolos danos e perxuicios causados ós usuarios e usuarias, e abonará tódalas deudas contraídas co persoal, facenda, seguridade social e provedores.

Asímesmo Servi Sport Santiago S.L. devolverá as cantidades que corresponden ós usuarios que pagaron servicios que non foron prestados total ou parcialmente, e, no seu caso os danos e prexuízos que se poideran deducir.

9°.- Ata a data de adopción do acordo de resolución contractual, Servi Sport Santiago S.L. farase cargo de tódolos gastos imputables á piscina climatizada de Redondela, sen que o Concello asuma ningún tipo de obriga ou carga, legal contractual ou económica (co persoal ó servicio da empresa citada, con provedores, ca facenda estatal ou autonómica, etc.).

10°.- Facer inventario e avaluo detallado dos bens das instalacións e do equipamento da piscina climatizada de Redondela.

11°.- As indemnizacións acordadas no punto 5° serán

establecidas e cuantificadas en expediente administrativo que se tramitará neste Concello e no que se lle dará audiencia á empresa."

A Comisión, en votación ordinaria, por maioría, ca abstención dos Señores Grande, Grande, Blanco Puga e González Fernandez, acordou dictaminar favorablemente a proposta transcrita.

Nembargantes Concello Pleno resolverá."

Pola Presidencia ábrese o correspondente turno de intervencións.

- Concedida a palabra pola Presidencia, polo Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, por este coménzase a súa intervención indicando que é clamorosa e significativa a ausencia do 50% do Grupo Mixto, así como considera de negativa a doutro 50% do citado Grupo.

Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro sinalando que o Sr. Alcalde incumprira o acordo adoptado por este Pleno no mes de Outubro de apertura de expediente a SERVI SPORT, e agora cando se fai en Xaneiro continúan os despropósitos do equipo de goberno co nomeamento do instructor do expediente referido, pasando casi un mes dende o seu inicio falando de cousas pouco importantes ou intrascendentes, e deixándose fora cuestións tan importantes para o Concello coma é o asunto referente ó canon, e considera da responsabilidade do Sr. Alcalde a actuación do instructor do expediente que facilita a actuación de SERVI SPORT, así como a reclamación das indemnizacións solicitadas.

Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro, aludindo ós informes existentes no expediente, e indicando que si se amparan no informe do Sr. Interventor, poderían declarar nulo o expediente por acordo adoptado por órgano incompetente, propiciando que SERVI SPORT reclamase no contencioso-administrativo, e dí que non sabe si hai incompetencia do equipo de goberno, pero o que si sabe é de que se trata de favorecer á empresa polas dualidades de asesoramento de asesor do Concello, xa que a asesora traballa a dúas bandas.

Así mesmo polo Concelleiro Sr. Pazos Docampo sinálase que tendo en conta os informes dos Sres. Secretario e Interventor, e aínda que non houbo alegacións por parte da empresa concesionaria, poderíase potenciar reclamacións que califica poderíanse considerar, no seu caso, de millonarias, tendo en conta a nova adxudicación que se pretende facer da xestión indirecta do servizo da piscina municipal.

Remata a súa intervención o Concelleiro Sr. Pazos Docampo, manifestando que o seu voto é contrario á proposta do Sr. Instructor do expediente, e que se instrúa o expediente de resolución do contrato con SERVI SPORT.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZÁLEZ IGLESIAS, polo mesmo se sinala que o grupo de goberno ó inicio do seu mandato contaba con once membros, e que se

anuncio a marcha do Concelleiro Sr. Alonso Lemos, o que considera que é mentira, xa que neste caso, a súa ausencia propicia e facilítalle ó equipo de goberno que o mesmo saque adiante as súas propostas. Continúa a súa intervención o Concelleiro Sr. González Iglesias, manifestando que a explotación da empresa concesionaria da xestión indirecta do servizo da piscina municipal, non hai por onde collela, e que o equipo de goberno é consciente de tal actuación da empresa, e fala da utilización pola empresa de sustancias sanitarias que non son beneficiosas para a saúde dos usuarios da piscina.

Así mesmo polo citado Sr. Concelleiro, maniféstase que segundo declaracións feitas polo Concelleiro de Deportes e membro do equipo de goberno Sr. Fernández Méndez, dixeran que a piscina funcionaba de maravilla e que incluso pensaba en facer outra máis, cando o que fala considera ó referido Concelleiro de Deportes e membro do Grupo de Goberno, como implicado na colocación da empresa concesionaria de familiares de Concelleiros, que se estivo protexendo sistematicamente á empresa concesionaria, e califica a actuación do referido Concelleiro do PP de mafiosa.

Continúa na súa intervención o citado Sr. Concelleiro sinalando que o Concelleiro de Deportes Sr. Fernández Méndez, paralizou este expediente durante un mes sen ningunha actuación e segundo manifestacións aparecidas na prensa o citado Concelleiro enganaba á xente dicindo que a paralización do referido expediente era culpa dos funcionarios, cando en realidade a culpa de paralización era debido ó equipo de goberno e que se foran correctos debían de pedir perdón pola súa actuación e marcharse a casa, pero que non o fan porque tales actuacións son prácticas correntes do PP.

Remata a súa intervención o citado Sr. Concelleiro plantexando unha enmenda e dicindo que se non se acepta votaría en contra da proposta correspondente a este asunto. A enmenda plantéxase nos seguintes términos: Que se instrúa expediente de resolución de contrato á empresa SERVI SPORT por falta de pago do cánon, que a empresa se faga cargo das débedas cos seus traballadores da piscina municipal, así como das débedas que a empresa ten contraídas coa Seguridade Social. E por último, a denuncia ó Xulgado a SERVI SPORT por corrupción e prácticas irregulares. Caso de aceptarse a enmenda citada, manifesta o Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS que habería que concederlle á empresa SERVI SPORT dez días para alegacións.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. FERNÁNDEZ MÉNDEZ, por este maniféstase que él leva anos traballando e vivindo da súa profesión o que non ocorre o mesmo co Concelleiro Sr. González Iglesias que leva vinte anos vivindo da política.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, por este sinálase que a oposición debe mirar películas americanas polas súas manifestacións e que este equipo de goberno despois de analiza-los informes dos técnicos fixo a redacción da proposta correspondente a este punto, co referente á ratificación da competencia así como á resolución

ós reparos formulados polo Sr. Interventor.

Remata a súa intervención o citado Sr. Concelleiro, dicindo que non lle preocupa a insolvencia de SERVI SPORT da que tanto coñece a oposición, e que como non é futurista non sabe o que farán os traballadores de SERVI SPORT, que en todo caso as súas pretensións as decidirán, se se plantexan, nos xuízos correspondentes, e que segundo lle manifestou o Letrado deste Concello Sr. Pereira non haberá responsabilidades para o Concello, pretendéndose polo equipo de goberno solucionar o conflito coa proposta que hoxe se trae ó Pleno aínda que á oposición non lle guste a mesma e trate de seguir paralizandoo esta cuestión.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, por este maniféstase que se lle faltara ó Sr. Alcalde máis de tres meses do seu mandato lle diría que fixera un cursillo dos que fai a asesora.

Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro calificando de grave as manifestacións de que varios compoñentes do equipo de goberno estiveran traballando neste asunto, o que demostra a incapacidade do equipo de goberno, o que doutro xeito é de todos coñecida dende que o mesmo tomou o goberno deste Concello, indicando así mesmo que a mención feita ó Letrado Sr. Pereira considera que é para repartir culpas, e que dos informes do Sr. Secretario e Interventor pode entenderse que poden producirse reclamacións condenatorias para este Concello, así como que a asesora tramita mal o expediente cando dos informes antes citados despréndese que a súa tramitación está mal feita o que propiciaría como antes se indicou reclamacións de varios millóns de pesetas contra este Concello.

Remata a súa intervención o Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO preguntando ós Sres. Secretario e Interventor se a enmenda plantexada pode entenderse como unha resolución do contrato coa empresa SERVI SPORT.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Secretario, polo mesmo maniféstase que o procedemento sancionador e o procedemento de resolución do contrato citado, entende que son dous procedementos distintos, e que xa no seu informe se manifestara favorablemente á instrución dun procedemento sancionador, pero que a preguntas do Concelleiro Sr. Pazos Docampo de si se pode entender agora o expediente como de resolución do contrato con SERVI SPORT e adoptar acordo plenario válido, o Sr. Secretario informante estima que non, xa que a resolución suporía a realización de varios trámites legais que non se levaron a cabo e que o acordo sería o final do trámite como acto administrativo definitivo do citado expediente de resolución, polo que o simple acordo considero que non sería suficiente para que o mesmo tivese a consideración de resolución de contrato coa empresa SERVI SPORT.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Interventor, polo mesmo se sinala que considera procedente a resolución do contrato que liga a este Concello coa empresa SERVI SOPORT,

pero que como sinalou o Sr. Secretario no expediente non constan cumpridos trámites previos tendentes a conseguir a resolución do contrato citado, e cita entre outros a tal efecto o dictame preceptivo do Consello Consultivo de Galicia que requeriría a resolución de referencia.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, polo mesmo se fala de inseguridade neste asunto por unha cuestión de competencia, así como de posibles reclamacións que se lle poderían plantexar a este Concello e alude á convivencia do equipo de goberno coa empresa SERVI SPORT e sinala que mantén a súa enmenda.

Continúa a súa intervención o Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS referíndose ó Concelleiro Sr. Fernández Méndez, dicíndolle que se sente orgulloso de que o califique de profesional da política e que se sente encantando de que o contraten os veciños cada catro anos, o que demostra que fixo un traballo ben feito.

Remata a súa intervención o citado Sr. Concelleiro dicindo que por non estar hoxe na Deputación perderá corenta mil pesetas, pero que o mesmo dalle máis importancia a outras cousas que ó diñeiro, que a asesora deste Concello aínda que se chama González, non ten relación algunha con este Concelleiro, e que ten como norma non porse nervioso como o Concelleiro de Deportes Sr. Fernández Méndez, que antes levantaba o brazo e que agora evolucionaron ó centro e á democracia, pero que siguen significando o século pasado deste país, así como que o que fala ós 16 anos o meteron na carcere, e que o único que trata neste asunto é de garantir que o Concello non teña ningún tipo de responsabilidade.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, por este referíndose á manifestación efectuada polo Concelleiro Sr. Pazos Docampo, de repartir culpas en relación á opinión exposta polo Letrado deste Concello Sr. Pereira por parte deste Concelleiro e do equipo de goberno, non existe tal pretensión, xa que a decisión neste asunto a tomaron eles.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, por este pregúntalle á Presidencia porque a empresa SERVI SPORT negouse a paga-lo canon.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, por este sinalase que o PP está neste Concello para defende-los intereses do mesmo, que se vai a rechaza-la enmenda, e que o equipo de goberno non vai a demorar por máis tempo este asunto.

Non habendo unanimidade de criterios, pola Presidencia sométese a votación a enmenda presentada polo Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS.

Efectuada esta obtivo o seguinte resultado: Votan en contra da mesma os/as Sres./as Concelleiros do PP (9) e o Concelleiro do Grupo Mixto Sr. Puch Casal. Votan a favor da enmenda citada, os/as Sres./as Concelleiros/as do PSdeG-PSOE

(7) e os/as Sres./as Concelleiros do B.N.G. (3). Téndose obtivo, como resultado desta votación, un empate de 10 votos en contra e 10 votos a favor da enmenda, repítese a votación, acadando o mesmo resultado que na votación anterior. Procede a votación do Sr. Presidente, co seu voto de calidade, que o formula en contra da enmenda presentada, e na súa consecuencia queda desestimada a enmenda que neste asunto fora formulada polo Concelleiro Sr. González Iglesias.

Non habendo unanimidade de criterios, sométese a votación o dictame emitido pola Comisión de Deportes antes transcrito.

Efectuada esta, obtivo o seguinte resultado: Votan en contra do mesmo, os/as Sres./as Concelleiros/as do PSdeG-PSOE (7) e os/as Sres./as Concelleiros/as do B.N.G. (3). Votan a favor do dictame de referencia os/as Sres./as Concelleiros/as do PP (9) e o Concelleiro do Grupo Mixto (1). Téndose obtido, como resultado desta votación, un empate de 10 votos en contra e 10 votos a favor, repítese a votación, acadando o mesmo resultado que na votación anterior. Procede a votación do Sr. Presidente, co seu voto de calidade, que o formula a favor, quedando na súa consecuencia aprobado o dictame da Comisión Informativa de Deportes anteriormente transcrito.-

4.- PROPOSTA ADXUDICACIÓN CONTRATO DA XESTIÓN DO SERVICIO PÚBLICO "PISCINA CLIMATIZADA DE REDONDELA".-

Pola Presidencia dase conta do Dictame da Comisión Informativa de Deportes de data 24 de Marzo de 1999, que dí:

"Vista a Proposta do Concelleiro de Deportes, que transcrita dí:

"Visto o expediente sancionador instruído contra a empresa Servi Sport Santiago S.L., concesionaria da piscina climatizada de Redondela, no cal o instructor propón ó Concello Pleno, entre outras, a adopción da medida de resolve-lo contrato administrativo asinado entre a empresa e o Concello, faise preciso, para o caso de que o Concello adopte a decisión da resolución contractual, proceder á contratación dunha nova empresa que xestione a instalación da piscina climatizada de Redondela.

Ó procedemento de concurso, presentáronse tres empresas, sendo a que obtivo a maior puntuación segundo o baremo establecido Servi Sport Santiago S.L., que resultou a adxudicataria, a puntuación total obtida foron 37,5 puntos.

En segundo lugar, cunha puntuación de 24,02 puntos, quedou a empresa Servi-Ocio, e no terceiro lugar, a empresa Gsport, con 20,56 puntos.

A Lei de Contratos das Administracións Públicas no seu art. 85 dispón:

Adxudicación en supostos de resolución

1.- Cuando se acuerde la resolución del contrato porque el adjudicatario no cumpla las condiciones necesarias para llevar a cabo la formalización del mismo la administración podrá adjudicar el contrato al licitador o licitadores siguientes a aquel, por orden de sus ofertas, siempre que ello fuese posible, antes de proceder a una nueva convocatoria, contando con la conformidad del nuevo adjudicatario.

2.- El mismo procedimiento podrá seguir la Administración cuando la finalidad de la adjudicación sea la de continuar la ejecución de un contrato ya iniciado y que ha sido declarado resuelto.

Considerandose mais ventaxoso para a Administración Municipal e para os cidadáns e cidadás de Redondela reanudar de inmediato a prestación do servizo, que leva interrompido dende o 28 de xaneiro, enténdese que en defensa destes intereses faise preciso optar pola adxudicación da concesión á empresa Servi-Ocio, segunda no proceso de selección de contratistas, que quedará obrigada á prestación do servizo nos termos da oferta que presentou para o concurso.

Nesta proposta, a empresa, interpretando o prego de condicións, e á vista de que no mesmo non se inclúe de maneira expresa a obriga do contratista de facer fronte ós gastos de gasoleo preciso para a posta en marcha da instalación, non o incluíu na súa proposición económica.

No prego de cláusulas administrativas, na cláusula VI.- Custe da auga e electricidade, establécese que:

O adxudicatario farase cargo do custe da auga necesaria para o correcto funcionamento da piscina así como do custe da electricidade necesaria para o alumado das instalacións da piscina, así como da cafetería.

Do mesmo xeito, na proposta, e visto que o prego de cláusulas administrativas, so inclúe expresamente como obriga do contratista o custe da electricidade para o alumado das instalacións, na súa proposta, non inclúe o custe para a posta en funcionamento das instalacións, bomba de calor, e outros aparellos que precisan desta enerxía para funcionar.

Os prezos e servizos a ofertar pola empresa, varían dos ofertados no seu día por Servi Sport Santiago S.L., sendo os de Servi Ocio mais altos.

Entendendo que o feito de resolve-lo contrato á contratista seleccionada, cando transcorreu un ano e medio da adxudicación, e cando estamos á metade da temporada, causa un perxuício ós usuarios da piscina, en tanto en canto, se verían obrigados, aqueles que xa pagaron un servizo de xeito anual ou semestral a abonarlle a diferenza entre o pagado e o novo custo do mesmo á nova empresa. Tamén o resto dos usuarios, aínda que non fixeran o pago anual, se verían perxudicados,

en tanto en canto, polo mesmo servizo que antes abonaban unha cantidade, agora terían que abonar mais, causando gran malestar na poboación usuaria do servizo público.

Débemos ter en conta ademais, a condición de servizo público da piscina climatizada de Redondela, que fai que a Administración, como titular do mesmo, deba velar pola correcta prestación de dito servizo, por eso entendemos, que os usuarios e usuarias non deben paga-las consecuencias da mala xestión da empresa anterior, que rematou ca resolución do seu contrato, e polo mesmo, resulta mais ventaxoso para os cidadáns e cidadás que se manteñan os prezos que polo uso da instalación e pola prestación dos servizos deportivos estaba a percibir Servi Sport.

Do mesmo xeito, buscando minora-lo dano que a resolución contractual produce ós usuarios e usuarias, a nova empresa que entra a presta-lo servizo de xestión da piscina municipal, debe respecta-los pagos que os abonados fixeran á anterior empresa, prestandolles servizos que xa tiñan contratados e pagados ca empresa Servi Sport.

O resto das obrigas contractuais establecidas no prego de cláusulas administrativas, asúmeas a empresa ServiOcio por completo, na medida da súa proposta, e continuará na concesión administrativa polo tempo que resta para completa-la duración establecida no prego.

Polo mesmo, o Presidente da Comisión Informativa de Deportes ven a propoñer ó Concello Pleno, a adopción dos seguintes acordos:

1.- Adxudicar mediante concesión a xestión indirecta do servizo público Piscina Climatizada de Redondela á empresa Servi Ocio, situada no procedemento de selección de contratistas en segundo lugar, dacordo co establecido no art. 85 da Lei de Contratos das Administracións Públicas.

2.- Esixirlle á empresa ServiOcio ó mantemento dos prezos e servizos que ofertaba a empresa ServiSport Santiago S.L.

3.- Esixirlle á ServiOcio respecta-los servizos contratados e os pagos realizados á empresa sainte ServiSport polos usuarios e usuarias da instalación municipal.

4.- O Concello de Redondela abonará os gastos de gasoleo na súa totalidade, e de enerxía eléctrica que non sexan debidos ó alumeado das instalacións e da cafetería, dacordo co disposto no prego de condicións, e na proposta presentada por ServiOcio para a participación no concurso aberto tramitado.

5.- Ó resto das obrigas establecidas no prego de condicións, quedará a empresa ServiOcio suxeita na medida da proposta presentada.

Nembargantes o Concello Pleno resolverá."

A Comisión, en votación ordinaria, por maioría, co voto en contra dos Señores Grande Grande, Blanco Puga e González Fernández, acordou dictaminar favorablemente a proposta transcrita."

Pola Presidencia ábrese o correspondente turno de intervencións.

- Concedida a palabra pola Presidencia, polo Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, por este sinálase que neste punto non figuran os informes do Sr. Secretario e do Sr. Interventor, e que así mesmo se facilita a SERVI SPORT que se reclamen a este Concello os custes do gasoleo e da enerxía eléctrica, e remata a súa intervención pedindo que polos citados funcionarios se informe se a proposta da nova adxudicación a favor de SERVIOCIO é válida.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Secretario do Concello, polo mesmo maniféstase que si ben neste asunto de nova adxudicación á empresa SERVIOCIO non existe informe, que o seu informe neste asunto non é preceptivo e que xa emitira, no seu día, o correspondente informe cando se adxudicara a concesión para a xestión indirecta do servizo da piscina municipal climatizada de Redondela a favor de SERVI SPORT, e considera que a proposta como fora formulada é válida para esta nova adxudicación.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Interventor, polo mesmo sinálase que segundo a lexislación as retribucións dos concesionarios están fixadas mediante subvencións ou taxas ou ben son mixtas, e que no expediente en cuestión só se regulan as taxas como retribución, sin que existan pagamentos indirectos a favor do concesionario, considerando como tales os pagos que este Concello ten previsto facer dos gastos de enerxía eléctrica e gasoleo, en lugar do concesionario, expresando os seus reparos a ditos pagamentos, e o que entraría en contradicción co Prego de Condicións que serviu de base no seu día á adxudicación da concesión para a xestión indirecta do servizo da piscina municipal de Redondela, modificando o criterio corporativo que naquel intre se fixera, e estimando que non é legal que se faga ningún pago por este Concello dos conceptos antes citados a favor de SERVIOCIO, si ben considera legal a nova adxudicación, segundo o disposto no Artigo 85 da Lei 13/95.

Continúa a súa intervención o Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, sinalando que a pesar dos informes, continúa mantendo as súas dúbidas respecto desta nova adxudicación, que o equipo de goberno sabe que é ilegal, e remata a súa intervención dicindo que se abre a porta a posibles reclamacións de SERVI SPORT e que se lle dá un trato de favor a SERVIOCIO, considerando doutro xeito que existe un cambio de pronunciamento do equipo de goberno respecto dun criterio anterior, existindo unha ocultación de datos e favorecendo intereses das empresas, pedíndolles que non fagan esa barbaridade da nova adxudicación e que non sigan castigando

á xente de Redondela.

Continúa na súa intervención o Concelleiro antes citado, quen pregunta ó Sr. Secretario si é válida a proposta de SERVIICIO que figura no expediente.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Secretario, polo mesmo infórmase que de conformidade co Artigo 85 da Lei 13/95 e a proposta formulada no seu día pola empresa SERVIICIO no concurso convocado por este Concello referente á concesión da xestión indirecta do servizo da piscina municipal climatizada de Redondela, a citada oferta haberá que considerala válida, sempre que a documentación no seu día aportada sexa declarada vixente pola empresa aludida.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, polo mesmo se da conta a este Concello Pleno de escrito de SERVIICIO de data 25 de Marzo do ano que andamos, no que se fai referencia a mante-los prezos actuais aprobados polo Pleno; respeta-los servizos contratados e pagos realizados á empresa saínte polos usuarios da piscina municipal; facer un novo contrato coas mesmas condicións laborais e contractuais ós 11 traballadores que tiñan contrato en vigor coa anterior concesionaria no momento de pecha-la piscina o 28 de Xaneiro, e por último que SERVIICIO esté exenta de asumi-las débedas contraídas pola anterior empresa SERVI SPORT cos distintos provedores, o Concello (cánon anual), ós traballadores, a Tesourería Xeral da Seguridade Social, a Axencia Tributaria, así como calquera outra.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, por este sinálase que cando o día anterior se lle requeriu ó Sr. Secretario a documentación dos distintos expedientes que figuraban na Orde do Día, na Secretaría non figuraba esa documentación como era preceptivo. E cando posteriormente lle foi entregada ó mesmo para o seu estudo, non figuraba a documentación de que se fala, únicamente as propostas e os dictames dos distintos asuntos, como lle consta ó Sr. Secretario, que co que fala estivo estudando os diversos expedientes, e pregúntalle ó mesmo si se recibiron os documentos de que fala o Sr. Secretario.

- Concedida a palabra pola Presidencia, polo Sr. Secretario se manifesta en relación coa documentación dos distintos expedientes, que a sesión fora convocada con carácter extraordinario e urxente, e que aínda en data anterior á da celebración desta sesión plenaria, fora reunida a Comisión Informativa correspondente para dictaminar estes asuntos, o que indudablemente determinou o retraso a que alude o Concelleiro Sr. Pazos Docampo, respecto esixencia legal de que a documentación dos expedientes debe estar a disposición dos Sres. Concelleiros. Que polo que respecta á oferta de SERVIICIO este Sr. Secretario unha vez recibida a documentación do punto da Orde do Día relativo a proposta adxudicación contrato da xestión do servizo público "Piscina Climatizada de Redondela", e estudiada a mesma, considerou convinte que polo Sr. Alcalde se dirixira escrito á empresa SERVIICIO para que remitisen a este Concello escrito coa

anterioridade á celebración do Pleno, no que a empresa de referencia declarase vixentes tódala documentación presentada pola empresa aludida no seu momento cando a adxudicación efectuárase a favor de SERVI SPORT, e que si ben tal escrito foi remitido á empresa citada, non ten constancia nestes intres de si neste Concello recibíuse a contestación interesada.

- Concedida a palabra pola Presidencia, polo Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS pregúntase ós Sres. Secretario e Interventor se o Concello pode facerse cargo dos gastos de gasoleo e enerxía eléctrica no caso da nova adxudicación prevista a SERVIOCIO.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Secretario, polo mesmo se lle informa que no prego de condicións que serviu de base á presentación das propostas feitas no seu día con ocasión da anterior adxudicación a SERVI SPORT, non figura expresamente que os gastos de gasoleo e de enerxía eléctrica, que non sexa alumado, teñan que ser imputados a cargo da empresa SERVIOCIO, así como que a empresa SERVIOCIO na súa oferta, tampouco se facía cargo, cando presentou a mesma, dos aludidos gastos de gasoleo e enerxía eléctrica.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Sr. Interventor, polo mesmo considérase que si ben no prego de condicións non figura tal referencia expresa respecto ós gastos de gasoleo e de enerxía eléctrica, os mesmos se lle cargaron á anterior empresa concesionaria SERVI SPORT, polo que podería dar lugar a reclamacións da empresa aludida.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, polo mesmo indícase que segue mantendo a súa proposta que considera legal con tódolos reparos que poda ter, e remata a súa intervención dicindo que o equipo de goberno fai as cousas responsablemente, e no exercicio dos seus dereitos.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. PAZOS DOCAMPO, polo mesmo maniféstase que a actuación do equipo de goberno neste asunto é de auténtica tristeza, xa que sabendo que é ilegal, vaise a adoptar un acordo favorable á proposta que se trae ó Pleno, que vai a incidir nunha situación que agora é desesperante, pedindo a dimisión dos Concelleiros do equipo de goberno.

Continúa a súa intervención o citado Sr. Concelleiro, indicando que a pesar de telo pedido con insistencia respecto a este asunto, non se conseguiu que se poidese reuni-la Comisión de Seguimento, e remata a súa intervención indicando que en ningún momento se deron argumentos favorables en relación con esta decisión do equipo de goberno da nova adxudicación, que considera ilegal, e que o único que considera positivo da mesma é a reapertura da piscina municipal, aínda que como xa se dixo o equipo de goberno fai todo mal e que nestes intres o PP atópase na súa agonía podéndose facer insoportable de aquí a xuño.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS, por este maniféstase referíndose ó Sr. Alcalde-Presidente que menos mal que o retiraron do ensino e agora o retiran da política. O Sr. Presidente dirixíndose ó Concelleiro Sr. González Iglesias, indícalle ó mesmo que se axuste ó tema do debate, e que este non é un mítin político.

Continúa a súa intervención o Concelleiro SR. GONZALEZ IGLESIAS dicíndolle ó mesmo que o equipo de goberno nunca defendeu os seus pronunciamentos, manifestando que se en lugar de dous anos no goberno do Concello de Redondela, gobernarán un ano máis, sería insoportable a súa actuación, e lles pide ós Concelleiros que pasen a outro mandato corporativo, que non sigan sangrando ós veciños de Redondela.

- Nestes intres auséntase do Salón do Sesiões a Concelleira SRA. VILLASVERDE RODRIGUEZ.

- Concedida a palabra pola Presidencia ó Concelleiro SR. SOTO VIRULEGIO, polo mesmo maniféstase que ten moito sentido común e moita responsabilidade no exercicio das súas funcións.

Non habendo unanimidade de criterios, pola Presidencia sométese a votación o dictame da Comisión Informativa de Deportes, anteriormente transcrito.

Efectuada esta, se acadou o seguinte resultado: Votan en contra do dictame os/as Sres./as Concelleiros/as do PSdeG-PSOE (6), e os/as Sres./Sras. Concelleiros/as do B.N.G. (3). Votan a favor do mesmo, os/as Sres./as Concelleiros do PP (9) e o Concelleiro do Grupo Mixto; Na súa consecuencia resultou aprobado o dictame da Comisión Informativa de Deportes de data 24 de Marzo de 1999, anteriormente transcrito.-

E, non sendo outro o obxecto desta sesión, pola Presidencia levántase a mesma, sendo as doce horas vinte minutos da data fixada no encabezamento, en proba de todo o que, se estende a presente Acta, que se inscribiu no Libro dende a volta do folio sete do Papel Timbrado da Comunidade Autónoma de Galicia, Serie A n.º 0362707, ata folio vinte, Serie A n.º 0362719, de todo o que, como Secretario, DOU FE.-

O ALCALDE**O SECRETARIO**

AMADO RICON VIRULEGIO

LUIS TORRADO VAZQUEZ